



Nro. 35.

A' FELS. R. TSASZARNAK ÉS A. KIRALYNAK
KEGYELMES ENGEDELMEBÖL.

*Költ Bétsben Octobernek 30-dik napján 1798-ik
esztendőben.*

Olosz Ország.

A' *Florenczai* 7-dik Oktoberi tudositások szerént, még mind meg-lehetős egéségben vagyon a' Szentseges Atya. Azon Karthusiánus épületnek templomában, a' mely mostanában az ő Szentsége' lak-nelye, egyik az ő Szentsége' Secretáriusai közül, *Mozszo Spina*, *Cardinális Lorenzána* által, és a' Pápa' Nuntziusának is jelenlétében, a' múlt Sept. 30-dikánn, *Corinthusi Érseknek* szenteltett.

A' *Romai Respublika* azzal a' kéréssel járult mostanában a' Fő- és Nagy-Hertzeghez, hogy ő, Respublikának lénni, ő Hertzegségétől ésmertetődjön-meg. A' melly kérésében is a' nevezett Res-

M m

publikának a' Frantzia Directorium az elő-segét-
löje. Mitsoda feleletet adott ö Fő-Hertzege, ,
még nem tudatik. Az eddig való Nuntziusi épület-
ről azon-közben, a' Pápai czimer, Oktober' 5-dikénn,
egy-előre le-vétetett.

*A Turini zürzavaroknak további következtéseik-
ről, summáson ezek az újabb tudósítások: — „*

„A' 10-dik Oktoberi Piemonti Ujságban való-
ságnak lenni irattatik, hogy, minekutánna a' *Turin-
ban* kevés napok előtt történt zürzavaros nyughat-
atlanságok a' Frantzia Directoriumhoz meg-irat-
tattak volna, ez, a' Királynak és a' *Turini* Or-
szágló-széknek azon alkalmatossággal ki-mutatott
magok-viseletjekkel való leg nagyobb meg-elégedé-
sét, éppen olyan nagy mértékben nyilatkoztatta-
ki, mint ellenben más felől a' Frantzia sereget, a'
mely akkor *Turinban* volt, meg-gyalázta. Ezen ör-
ző-seregnek Komendánsa Gen. *Gollin*, Párisba hi-
vattatott; a' tisztek, a' kik jádzóí voltak azon láz-
zadás' kezdődésének, *Brianzenba* vitettettek, 6 hó-
napi árestomra; az örző-sereg' helyébe, más ren-
deltetett: Gen. *Menard* ellenben, a' *Piemontban* lé-
vő minden seregeknek General-Komendánsökká
rendeltetett.

„Azonközben, *Voghera* városában is ismét új
nyughatatlan lépések történtenek, a' melyek meg
fontosabbak, mint azok, a' melyeknek *Turin* volt
szemléelő piatztzok. Történt t. i. hogy Sept. 20-di-
kára viradó éjjel (a' Frantzia tudósítások szerént)
egy *Sárdiniai* tisz, egy ezenn a' városonn keresz-
tül maschirozó Frantzia Batalion béli Frantzia ka-
tonához a' kardjával hozzá tsapott; a' melyért en-
nek pajtátsai a' tiszet meg fogták, és az Itélő szék-
nek által adták. A' városban lévő Pi-monti örző-
sereg pedig pártját fogta a' tisztnak, és a' vár ka-
pukat bé zárván, a' Frantzia katonáknak ki-menete-
leket ellenzette. A' Komendáns annyira vitte vé-
gezetre tsak ugyan a' dólgot, hogy a' kapuk meg-
nyittattak, és a' Frantziák ki-menetenek; hanem

alig érkeztek volt kívül a' városban, a' Piemonti katonák azonnal utánuk mentek, reájok lőttek, ezzel hirtelenséggel a' városba vissza szaladtak, a' kapukat ismét be-zárták, és egy Frantzia Pattantyust előll-találván, vagdalás és lövöldözés által meg-öldökölték. — Meg válik, hogy mennyiben fog ezen tudósítás az igazságnak meg-felelni, és mi-tsoda következései lejendének.

Frantzia Ország.

A' Máintzi tábornak eddig volt vezére Gen. *Joubert*, Oktob. 7-dikétől fogva Párisban vagyon.

A' Török Követ, ha szintén még eddig szabad-ságban vagyon is *Párisban*, tsak ugyan nem mutatja magát közönséges helyen. Most a' leg hire-sebb Párisi kép festők közzül egyik által festeti magát.

A' Török Udvártól Frantzia ország ellen tette-tt had-izenetnek hire ugyan, *Párisban* is közönsé-ges már : a' Directorium azonközben még eddig semmi offitziális jelentést nem tette: ezen dolog felől a' Törvény-hozó Tanácsokban.

Az *Angliai* tábornak nevezetű Frantzia sereg-nek, egy-előre Gen. *Moulin* nevezetű Fő-vezéré-vé. Mostanában már egy úgy nevezett *Irlándiai* Frantzia tábor is fog fel-állítódni, a' melynek ve-zérlése, Gen. *Kilmainre* bizattatik.

Még több más változásokról is vagyon beszéd a' Párisi levelekben. Ezek szerént *Olosz* országban három táborok fognának fel állítódni: Egyik *Neá-polis* ellen, a' Gen. *Bernadotte* vezérlése alatt; a' másik *Auftria* ellen, a *Joubert*' vezérlése alatt; a' harmadig pedig a' Gen. *Brüne*' vezérlése alatt, a' végre, hogy a' *Sárdinai* Király' Státusait tartsa szem-ügyenn. — Ugy látszik, mintha ezen Gen. *Brüne* iránt el-ment volna a' Frantzia Directorium' kedve, azért, hogy ő a' *Turini* utóbbi történetek-ben nem hagyta volt helyre a' Gen. *Menard*' maga viseletét, holott ellenben a' Directorium külö-

nös irásban adta tudtára ennek, a' maga' véle való meg-elégedését.

October' 13-ikánn Gen. *Jourdánnak* egy levele olvaftatott-fel az *Öt-százak'* Tanátsában, a' melyben arról tudósítja ezt, hogy ő úgy itél, hogy a' mostani környülállások között, jobb szolgálatot tehet a' Státusnak a' táborban, mint-sem itt a' Tanátsban: melyre nézve a' maga képviselői hivatalát le-teszi.

Strasburgból így irtak Oktob. 14-dikénn: — „Itt néhány napoktól fogva szakadatlanul takarodtak a' seregek keresztül, rész szerént Helvétzia felé, rész szerént Német országra. Az itt feküdt egész örszereg is útnak indult tegnap Helvétzia felé: és az óta itt minden katona posztjainkonn polgári fegyveresek teszik a' szolgálatot.“

Hasonló módra irtak Oktob. 13-dikánn *Worms* városából is; t. i: hogy ott is oly erősen folyt légyen 14 napok óta a' katonaságnak keresztül-takarodása. *Helvétziái* felé vették több fél Brigádák az útjokat. Azoknak számát, a' kik Okt. 12-dikénn és 13-dikánn, *Worms* városánn keresztül útaztának, 9 ezerre teszik; 's-meg több ezerek várattatnak.

A' *Brüszszeli* levelek igen tartanak azoktól a' nehézségektől, a' melyek a' sok ezer fiataloknak fel-irattatásokról és a' katonák közzé való öszleszerkeztetődésekről szolló Decretomnak bétöltetődésével, a' Belga Departamentomokban öszszeköttettedve fognak lenni. Az alsóbb rendű lakosok láttatnak nevezetesen leg több bajt okozni, a' kik közzül még a' bal kezeken lévő hüvejkeiket is meg-tsonkitották sokak, azért, hogy a' katonaságtól meg-menekedhesenek. A' főbb rendű tekintetesebb ifják közzül ellenben néhány fiatalok, mint p. o. a' régi *Ursel* Hertzeg' fia is, így szintén *Arberg* vólt Gróf Úrfi is, példáját akarván mutatni a' katonaságra való készségnek, önként bé-iratták magokat, és katona-szolgálatot vettek, a' mely készségjékért a' Rénusi táborhoz a' Gen. *Haupt*

vezérlése alá, egy Vadász lovas Regementhez rendeltettek. Ezen *Belga* és *Lüttichi* vidékeken oly szorosan foly a' Katona-Conscriptzió, hogy az még a' közönséges tisztviselőket és Birákat is érdekeli, mint történt a' dolog a' *Lüttichi* Fiscalissal (közönséges Criminális Itélő - széknél lévő Vádolóval) is.

Párisban Okt, 5-dikénn valami ifju ujj házasebereknek kéro leveleik olvaftattak-fel az Öt-szazak' Tanátsában, a' kik azért panaszolkodtak, hogy miért szorítottak légyen ok is a' Conscriptzió alá. Az ő elő-adásaik azonközben fére tétettek. — *Legendre*, egy Nemzeti Bánkónak fel-állittatását javasolta ugyan ekkor: de az ő projectomát is, még pedig nagy békételenkedéssel, visszavetette a' Tanáts.

Generál *Pifchegrün*nek és az ő társainak Frantzia országban találtató vagyonyaik, mint-hogy ok a' Frantzia földet, az ő számkivettetéseknek helyét, *Cayennét*, oda hagyták, és Angliába mentenek, confiscáltattak, és ok magok az *Emigráns* laistromba irattattanak-bé.

Némely *Párisi* Ujjság-levelekben ilyen formájú ki-fejezésekkel adattanak elő a' *Málta* szigetén egy időtől fogva hallató lázzadások: — „A' *Siciliai Vesper* itten meg-ujjította magát; Frantzia vér folyt a' város' lakosainak dárdái alatt; Gen. *Vaubois* visszavetteda vala vigyázatlanul a' lakosoknak azon fegyvereket, a' melyeket ő töllök G. *Bonaparte*, bölts előre való vigyazásból, el-szedett volt. A' lázzadás Sept. 4-dikénn kezdődött. A' melyre, a' harangoknak meg-vonattatása, és az ó-várról ki-süttetett két ágyuknak szava-által, adott jel, Az apróbb vigyázó Frantzia posztok, mindenütt meg-öldököltettek. Még sem *Gozzo* szigetéről, a' hól 350, sem az ó-várból, a' hól 100 Frantzia katonák feküdtek örizeten, nem érkezett semmi tudósítás. Félelem vagyon, hogy meg-gyözetettek. Az Insurgensek, a' pártokonn állott ágyukat, és egy puska-por-malmot, el foglaltak. Sept.

6-dikán közelbb nyomúltanak a' városhoz, hanem az ágyuk' tüze által vízfíza kergettettek. A' vároft ugyan meg nem szállhatják ezek: hanem felesen vagynak benn a' városban a' lakosok között, a' kik vélek tartanak. Gabonink ugyan egy elz: tendőre elegendő, hanem ökrünk tsak 100 darab, és tsak cilt rna vizünk, vagyon. Az őrző-sereg' állapotja szomorú, &c.,,

Az a' Historiákban olvastató tudósítás, hogy régen a' *Római* hajós seregek a' Carthagó béliek által lett meg verettetése után, a' Római Polgárok a' magok költségével 200 hajókat építették, 's azokkal a' Carthagó béliekenn győzedelmeskedtek, arra a' gondolatra indította az *Idre és Lotte* Departamentombéli Directoriális Agenst, hogy ő is, a' maga vékony tehetségéhez képeft, az Anglia ellen való hasonló készülétekre, és a' hajóknak való tölgy-fa vásárlásra, 50 (id est, ötven) Livrákat ajándékozzon a' Respublikának. Más magános személyek is tettek e'féle ajánlásokat a' Frantzia tengeri erőnek tábra-állítóására. *Toulonban* önként való adományok' Subscriptziója kezdetett az *Alexandriánál* történt tengeri ütközetben el-esett Matrozoknak özvegyeik' és árváik' számára.

Helvétziai Respublika.

Zürichből: — Gen. *Schauenburg* mostanában valósággal a' Helvétziában lévő egész Frantzia tábornak meg-járásában foglalatoskodik, a' mely tábor, mint látzik, kemény állásokra száll a' Rénus' partjainn. Majd minden nap' ujj seregek érkeznek ide *Zurchbo*, a' melyek továbbá, rész szerént *Schafhausen*; rész szerént pedig *Sentis* felé folytatják inét útjokat. Hanem, Bernából irják, hogy mostanában egy ujj parantsolat szerént, a' Helvétziában lévő minden Frantzia seregek, sietve útnak indulnak *Olofz* ország lelé, és helyekbe, a' *Máintzi* tábornak a' Fél Brigadáit, jönnek ide.,,

Lucernből: — „A' Helvétziai Directorium egy hofzszu Követséget küldött Oktob. 4-dikénn a' Törvény-hozók' Tanátsába, a' melyel meg-hivta őket, hogy az ujj országlás' modjának organizálását, és az egyéb sürgető foglalatosságokat, végyék hathatós munkába; a' milyenek p. o: a' tizednek és a' Feudale julsoknak el-törlése, a' Politzia' állapotja, és a' Civilis 's-Criminalis törvényes-könyvek, &c. A' Követségnek végénn, a' többek között, ezek a' ki-fejezések is elő fordultak: — „Ha szintén meggyozte is a' Respublika a' maga ellenségeit: tsakugyan nem haladott még feljül minden veszélyeket. Még több próbáltatások is tartattak-fenn számára, hogy erejét, bátorságát, és fiainak patriotismsokat, a' próba-köre ki-tehelse. A' Respublikának, olyan parantsoló állásba szükség helyhezhetni magát, hogy mind külső mind belső ellenségeit kéntelenithelse arra, hogy az ő ártalmára tzelőző igyekezeteiket le-tegyék.,,

Most már a' Klastromoknak el-töröltetődése egész Helvétziában, ilyen módon decretáltatott. — „

„A' Klastromok, Apáturságok, és más minden, valamint Reguláris, úgy szintén Collegialis, mint két Nemet illető Fundátziók, továbbá is fenn-állhatnak azon törvénynek oltalma alatt, hogy semmi Novitziusokat és Confitenseket, többé bé nem vesznek; javaik a' Nemzet' tulajdonává leszzen, de úgy, hogy a' Státusnak fő vigyázása alatt, az ő számokra, illendő élelem maradjon, a' mi ezt feljül haladja, az, az Oskolák' és Szegények' házaira fordittatik; a' ki tett-fogadásánn fel akar mondani, tökéletes szabadsága leszzen reá, és valameddig a' Helvétziai földönn marad; penziót veszen. Azok a' Klastromok, a' melyek pénzt vagy egyéb drágaságokat küldöttek-ki az országból, mind addig meg-fosztattatva maradnak a' törvény védelmétől, mig minden, a' mit ki-küldöttek, vizsgálza nem szerkeztetődik. Az olyan Klastromok, Remeteségek, a' melyek a' Revolutzió alatt üressen hagyattattak, el-töröltetve maradnak; ezeknek javaik

a' Státus' tulajdona. A' Sz. Bernard' Szállása *Wal-*
lisban, tovább is álljon-fenn.,

Batava Respublika.

Az ezen Respublikához rendeltetett rend-kivül való Frantzia Követ, Hazafi *Lombard*, ezen a' Frantzia Respublikai Diplomatiában egészen ujj characterrel (tulajdonsággal), már Oktob. 5. dikénn meg-érkezett vólt *Hágába*: a' honnét mingyár másnap, az előbbeni vólt Batavus Követ, Hazafi *Schimmelpennig*, hasonló-képpen rend-kivül való Követtséggel küldtetett-el Párisba. Erre a' dologra mindenek figyelmetesekké lettek.

Hogy *Roberjeot* helyett (a' kit az alkudozás *Rastadtban* tartóztat) ilyen hirtelen más követ neveztetett és küldtetett *Hágába*, erre sürgető ok fogta szolgálatni az alkalmatóságot. — „*Hágában* (igy ír egy *Párisi* levél) nagy lázzadásnak kell uralkodni. Ott mostanában három pártok tzivódnak egymással az *auctoritás* felett, u. m: a' *Junius*' 12. dikénn meg-buktattatott *Anarchisták*, a' *Respublikánusok*, és az *Oranisták*. Az *Anarchisták* nagy szemtelenséget, és vakmerő-bátorságot mutatnak; már olyan hir is hintezetett vólt el felöllök, hogy ők a' Directoriumra *Hágában* reá ütötenek, és két Directort meg öltenek légyen. Ez a' dolog ugyan nem igaz: hanem igaz az, hogy itt a' *Terroristák*' vakmerő-bátorsága, felette nagy. Mások azt hirtelték-el, hogy ezen pártnak ily hirtelen való támadása itten, éppen azon idő-pontban vólna, a' melyben azon Anglusok' bé-ütésének kellene történni, a' mellyel ők *Texelhez* láttatnak tzélozni.“

Amsterdamból így irnak: — „A' gyűlölség és részre-hajló indulat itten, naponként nagyobbodnak. Mind azok a' tisztviselők, a' kik felöll az a' gyanu, hogy ők a' régi Országló-székhez szitanak, ujjjantón le kezdettek hivataljaikból tétettetni. Már 700 tisztviselők vesztettek-el a' Révoluziótól fog-

va, gondolkodásaik módjáért, hivataljaikat, és nagy részint szegénységben élnek. Már hinni kezdették vólt, hogy vége lenne az e'-féléknek: de ismét ujja kezdődtek: Sok tizftviselők ujjanton le-tétettek, és a' pártoknak egymás ellen való he-
vülese, naponként nagyobb.

Annak a' Decretomnak munkába való vétette-tése, hogy ezen Respublika' lakofsainak száma, közönséges fel-izámlaltatás által határozadódjón-meg, már el-kezdődött, és több városokban vég-hez is ment. Ez a' fel-izámláltatódás, a' Geogra-phusok és Statifticusok előtt, egy forma fontuftsá-gu léfzen azon resultatumokra nézve, a' melyek egy olyan Státus-béli nép' számának nevededéséből vagy kitsinyedéséből, a' mely eleitől fegva ily sok változandoságoknak vólt alájuk vettetteve, ki-ho-zattattathatnak.

Az Anglus hajók ismét el-fogtak néhány Hol-lándus haláfz-bárkákat.

Török Birodalom.

BCU Cluj / Central University Library Cluj

A' 10-dik Septemberi: Konftántzinápolyi leve-lek, a' következő, ellöttünk még refz fzerént ujj, refz fzerént környülállásosabb tudositásokat fogla-jak magokban: —

„Sept. 1-ső napján történt, hogy az itt lévő Frantzia Agens *Ruffin*, a' Török Császárnak pa-rantsolatja mellet meg-hivattatott, hogy Secretá-riusával és Tolmátsával együtt, a' *Reis-Effendi*-hez (a' *Porta*' külső dólgoakra ügyelő Ministerjé-hez) mennyen. Ezt ő még-tselekedte. A' köztök folyt rövid Conferentzia-közben, a' Frantzia Or-fzágoló-izéknek maga-viseletéért, fzem re való hanyá-sok tétettek néki. Az után tudára adattatott, hogy a' *Hét-toronyba* fog vitettetni. Az alatt, hogy ezek a' *Reis-Effendinél* így folytanak, Török Commis-fariusok mentek a' Frantzia Követi épületbe, és mindent el-petsételtek, &c. — Azt mondlak, hogy ezen Frantzia Követségi épületben az után tétetett

meg-vizsgáltatás' alkalmatofságával, sok munitzió és fegyveren kívül, még 37 darab ágyukra is találtak volna a' Török Biztosok; a' mely dolognak hire, mind a' Császárt mind pedig a' népet erősen fel-ingerelte a' Frantziák ellen.

A' *Semlini* levelek szerént, a' *Rebellis Paswand-Oglut* még nem hagyta-el a' hadi szerentse, és ő ujjanton talált eszközöket arra, hogy azon veszedelmes környülállások közzül, a' melyek közzé ötet a' *Porta*' seregei által a' napokban *Widdin* ellen tétetett próba helyhezette volt, magát kimentse. Irják t. i.: — „Hogy a' Rébellissel szembe-szállva lévő Császár sereg, egy közönséges reá-ütést próbálni kénytelenített a' Fényes *Porta*' parantsolatjából *Widdin* ellen; a' mely is a' *Nátoliai*' s-egyszermind *Kapudán-Balchának*, *Aliónak*, 's-még egy más *Balchának* vezérlése alatt, Sept. 25-dikénn ment véghez. Eleinten némü-némü izerentséjek volt a' Császári Vezéreknek, 's-el is foglaltak volt némely sántzokat: hanem nem sokáig tartott a' győzedelmek. *Paswand-Oglu* hozzá készült volt a' meg-támogatáshoz, és minákat rejtett-el, a' melyeket, mihelyest ellenségei a' tölle kívánt helyre érkeztenek volna, a' leg rettenetesebb ágyu-tűz között egyszeriben fel-lobbantván, ez által oly izonyatos veszedelmet és zürzavart okozott a' rohanó csoportok között, hogy a' *Widdint* oszromlo tábor, három napok alatt öfzfe nem gyülekezhetett, és magát ki nem nyugodhatta. Közönségesen szollva, a' vesztés még ezen izempillantatig is meg nem határozathatott, mint-hogy az el-fzéledtek közzül még nem érkeztenek mindenek a' táborhoz visszra. Ez szerént itt *Widdin* alatt, már a' 31-dik reá-való-rohanás verretetett mostanában visszra. Most mar várattatik, hogy mi fog történni továbbá.“

Graubundia.

Ennek, meg máig is függőben vagyon az állapota: Tudjuk, hogy itt néhány hetektől fogva közönséges gyűlés tartattatott: hanem már most ez is ismét el-ozlott. Még el-ozlása előtt olyan végzést tett ezen Graubundi Diéta: hogy, leg előbbször is közönséges könyörgéseknek napja rendeltetfessen; az után, a' tartomány' határjainak védelmezésére, 6000 emberekből álló Insurrectzió hirdettesék: A' vezére ezen Insurrectziónak, egy Hadi Tanács' fő vigyázása alatt, *Salis* nevű régi Frantzia General-Lieutenant fog lenni. Több végzéseiről ezen *Grisonok'* Diétájának nyilvánosságos meg továbbá az is, hogy ebben, egy előbbeni Diéta' alkalmatosságával esett minden határozások, azzal együtt, hogy *Florent-Guiot*, Graubundi Frantzia Residensnek esmertetődjön, semmivé tettettek.

Ebben a' tudositásban irattatott továbbá, hogy a' Frantzia seregek Oktober' 1-ső napján már egélt a' *Graubundi* határ-szélekig terjeszkedtek volt ki, és hogy ezen a' részenn a' Helvétziai Rénus' pártjait mindenütt el-foglalták volt.

Német Ország.

A' Prussus Királyi Követség Rastadtban, ujjanton egy jelentést adott által az *Alsó Rénusnál* leendő köz-határ iránt a' Frantzia Követségnek, melyben azt projectálja ennek, hogy a' *Waal* vize tétetődjön köz-határrá, u. m. a' mely ada alatt a' tulajdon-képpen való folyamata a' Rénusnak, és hogy *Buderich* szigete ne váloztódjon el *Wesel* várofsáttól, mint a' mely erre nézve igen fontos birtok; a' mely projectomok iránt a' maga régibb jelentéseire citált a' Prussus Követség.

Prussus Gen. Lieutenant *Geusau*, a' Prussus birodalomban lévő minden erőiségeknek Gen. Inspector, s-egyzersmind *Berlini* Gen. Quártély.

mester, Adjutánsával együtt, Okt. 9-dikénn *Wéseli* be érkezett. Ugyan ide és ugyan ezen estve, a' *Hessen-Kasseli* Landgróf is, mint Gen. Feldmar. sahall és *Wéseli* Kormányozó, a' maga Adjutánsával, és *Kampus* nevü Májorral együtt, a' ki a' *Hertzeg Braunschweig*' ftábjához tartozik, egészszén véletlenül, meg-érkezett. Mint befzéllek, az erősségek itten oltalmazható állapotba helyheztetődnek, és néhány hónapra kivántató eleség gyűjtettetik beléjek. Oktob. 10-dikénn egy Prussus Hadi-Jáger útazott *Wéselenn* kereftül *Páris* felé.

Folytatása annak a' Promemoriának, a' melyet a' Raftadi Congressuson lévő Frantzia Követség, utóbbfzor által adott a' Német Deputatziónak, a' melynek elsőb és nagyobb részét már vagy két régibb Újjság-darabjainkban le-irtuk volt: — „

„7). Azon meg világosítás szerént, melyet az alább irtak 28-ik *Fructidori* Jegyzésekben, az emigratióról hozatott törvényekre nézve tette nek, tsudáلكozni lehet, hogy most is vissza térhetett arra a' N. Deputatió. Itten egyes egyedül az olly tartományokról vagy on a' kérdés, a' melyeket a' Német Birodalom mostan a' Fr. Republikának által engedett, és már világosan meg mondatott, hogy azokra nem fognak az emigratiónak törvényei alkalmaztattatni. Nem azért vétetődtek ki azok alól az ujobban egyesitetett tartományok, mintha a' Status törvényei kivánták volna azt; hanem azért terjesztődött ki *Mogunziára* az exemtiónak jótéteménye, mivel még akkor ki nem hirdettetett ottan az egyesülésről való végzés, következésképen nem használhatták annak lakosai azon három hólnapi időt, a' melyet a' törvény annak közönségessé tetele után engedett az egyesült tartományokba való vissza térésre. — Tehát egész bizodalommal vagynak az eránt az alább irtak, hogy többé semmi emlékezet nem fog az olly emberekről tétetődni, a' kik gerjeftői voltak a' háborúnak, és hogy

kiki érezni fogja azt magában, hogy sem nem ilendő, sem nem hasznos dolog legyen az olly kívánságokat elő hordani, a' mellyek által a' bégyógyúlt seb ismét meg újítatik.“

„8). Azt is reménylik az alább irták, hogy a' Rénus jobb partyán, a' fegyverfzűnés állapotának lineáján belől lévő Francia trüpopoknak valóságos hatalmokról, nem fog többé a' Német Deputatio emlékezetet tenni. Mihelyt a' békeféség talpon áll, mingyárt által költöznek azok a' Rénus bal partyára, és hogy mostani fekvéseket addig meg nem változtathattya, akárki is könnyen meg foghattya. Hitefse el azt magával a' N. Deputatio, hogy a' mennyire a' jelenvaló környülállások engedni fogják, igyekezni fognak azon dolognak megkönnyítésében, a' mellyet a' békeféségnek végbe vitele által tökéletelen el lehet intézni. — Legbátorságosabb eszközt mutat arra a' jelenvaló Jegyzés.,,

„9). A' miképen a' Fr. követségnek előbbeni, nevezetelen BAU14-ik Floreali (3-ik Majusi), és első Thermidori (19-ik Juliusi) Jegyzéseiben már megmondatt, fzükség léfzen Német Orfzágnak a' jövendőbeli Traktában, mind a' Francia Republikának által engedtetett Német tartományokhoz, mind a' Szárdiniai Királytól által adatott Szabaudiához, mind a' Campo-Formioi békeféség szerzésben által adódott Burgundiai kerülethez való jufairól és prætensióiról le mondani. E' mellett, a' Rénuson túl fekvő, és Helvécziaival határos Frickthálnak által engedtetésében is meg fog egyezni, ha ahoz valamelly jufsa lehetne; ha pedig se feudalis, se másféle jufsa nintsen ahoz, azt is világosan ki fogja nyilatkoztatni. — Ezen kívül azon Olasz Orfzági tartományokhoz való jufairól is le fog mondani, a' mellyek az ottan fel állitatott Republikákhoz tartoznak, különösen azon Császári feudumokról, a' mellyekből azon Republikáknak, egy jó része áll, és a' mellyekhez Német Orfág

valamelly just tart, és tarthat. Sőt még azon titulusokról is le fog mondani, a' mellyek által magok jussaikát, és méltóságukat jövendőben megújthatnak.“

(A többi mászszor következik.)

A' Franczia miniftrereknek ezen promemoriájokra adandó válaszra nézve, October 11-ikén tartott a' Német Deputatio gyűlést. A' voksoknak többsége szerént ebben is a' határozódott meg, hogy a' Fr. Republikának néhány kívánságai mostan is háritatódjának el, p. o. az adótság eránt való tárgy, és hogy a' Rénus vízén innen 1000 ölön belől semmi erőtséget építeni ne lehessen; hogy a' Rénus alsó környékén a' *Waal* vize légyen a' határ; hogy a' *Büderichi* sziget ennekutánna is *Wesel* városához tartozzék; hogy sem a' *Elsfletti* vámnak, sem a' *Frickthalnak* által engedtetése nintsen a' N. Deputatio hatalmában, hanem azoknak megnyerések végett, azoknak uraikkal kell a' Fr. Republikának végezni. Csásr' ut. university Library Cluj

Az Elegyes Levelekből.

Dumurier, és több más Frantzia Emigránsok (a' Hamburgi levelek szerént), igen hasznos feltevések alatt, a' Török tábornál fognak hadi-szolgalatot vállolni.

Hogy a' Frantziák a' *Graubundi* vidékekre való bé-nyomulást már meg-probálták volna: hanem nem érezvén elég erővel magokat, onnét ismét ki-nyomultak légyen — írják némely közönséges levelek.

Mint hallatik, a' *Rénusi* tábornak, *Máintztól* fogva fel-felé mindenütt, Gen. *Jourdan* léfzen a' fő vezére, valamint *Joubert* az egész *Olofz* országi tábornak.

Az egyik utóbbi Londoni Udvari Ujjságban ezek olvastatnak: — „

„A' Király, *Sir Horatio Nelson*, minden férjfi törvényes örökösseivel együtt, Nagy Britanniai Bárová nevezni méltóztatott, mely szerént ő ennekutánna ilgy fog neveztetni: *Nilusi és Burnham Thorpei Báró Nelson*.“ — Ez a' nagy Héros, *Nilusi Báró Nelson*, ily módon örökké-valóvá tevé az ő Utóiban a' maga nagy győzedelmének ditsőséges emlékezetét. Ő a' *Norfolki* Grófságban lévő *Burnham Thorpei* Rektórtól és Prédikátortól vette származását. Az 1777-dik esztendőben lépett hajós Hadnagyságra, &c.

* * *

Erdély Ország Thesaurarialis Tanácsos és Fiscalis Director Nagy Ajtai M. Cserei János Ur — így szintén a' Királyi Táblánál Itélő Mester M. Csernátóni Csernátony Ferentz Ur, e' mulandó életet az örökké-valóval fel-tserélték.

BCU Cluj / Central University Library Cluj

Tudositás.

Füskúti Landerer Mihályndi, Posonyi 's Pesti Nemzeti Könyv nyomtatónál, és ároznál a' jövendő Pesti Leopold-napi vásárkor e' következő könyvek fognak találtatni. Ugymint

A' Rómaiak Görög országban. Fordított Olaszból. 20 kr.

(Ennek a' könyvetskének ditséretére elég az erdemes közönségnek jelenteni, hogy az első Felentzei nyomtatásból egynehány hetek alatt 15,000 példamánysok adattattak-el, azokon kívül, mellyek Triesbe Német nyelven ki-jöttek. Ebből, a' történetekben jártas Olvasó, minden új-mutatás nélkül egy pillanattal által fogja egyjzerre látni a' mostani időknek ferge-tegeit.)

A' Szeretsenek. Ujjabb életre hozta *Dugonits András* Királyi Oktató 2 Rész. 2 forint.

A jó Gazda-ember. Vagy-is olly hasznos könyvetske, mellybe a' szorgalmatos gazdáknak számokra az ő házaikban, házaik körül, 's külső gazdaságjokban sok elő-fordulandó hasznos dolgok feljegyeztetnek. Anglus nyelvből fordította Köhalmi *Fekete Gergely* 34. kr.

Endrödi János B. Barcó lovas ezeredje' áldozó Papjának költeményei a' Frantzia háborúban. Veres boritékban. 20 kr.

Tifzt. *Kosztolányi Sándornak* négy esztendőrevaló böjti Predikátiói. 2 forint.

Magyar országból tett Velentzei útazás, közrebotsáttatott az útazótól. Fordittatott Deákból. 20 kr.

Lap Kalendárium 1799-dik Esztendőre. Egész árkus. 4. kr.

Magyar, és Erdély-Országi Nemzeti Kalendárium 1799-dik Esztendőre. Mellyben az Új, Ó, es Protelláns kalendáriumokon, 's ezekhez szükséges jegyzéseken kívül, a' mostani uralkodó Európai Fejedelmek, 's a' Magyar Hazának főbb Egy-házi, 's Polgári tiltjei fel-találtatnak. Ezeket követik a' Magyar Királyok' tettei; némelly mulatságos esetek, 's gazdaságos jegyzések. Végtére a' Vásárok, a' postáknak járása, a' folyó pénznek érdemét, 's a' szokott uzsorai mutató táblák. Veres, és kék boritékban. 10 kr.

Gottholdnak külömbféle dolgoktól vétetett, 's az Istennek ditséretére, és az emberi erköltsnek jobbitására intézett elmélkedései. Fordította Németből *Takáts Adam.* 1 for. 8 kr.

Rosenstein Mihlos, Svécziai Királyi Orvos, a' gyermekek nyavalyáinak meg orvoslásáról. Fordította *Dombi Sámuel* 1 for. 30 kr.